Aº. 1808. No. 131

HAAGSCHE COURANT.

Maandag den 15 Augustus.

K O U R L A N D.

LIEBAU, *den* 14 *July.* Mevrouw de Hertogin van *Angoulême* is in de voorleden week op het Zweedsch fregat de *Euridice* scheep gegaan, en Mevrouw de Gravin van *Lille* met haar ganſche gevolg op een Engelsch fregat. Engelſche en Zweedſche oorlogſchepen vertonen zig hier dagelyks, doch zy ondernemen niets vyandelyks, om dat zy ongetwyfeld weten, dat onze havens in ſtaat van tegenweer zyn.

R U S L A N D.

PETERSBURG, *den* 23 *July.* Het eskader, welk te *Kronſtadt* ligt is wel zeilvaardig, maar nog niet uitgelopen.

Eene Keizerlyke ukaas behelst het volgende:

„ Uit de berigten van den krygs-gouverneur van *Orenburg*, en uit andere ontvangen narigten, hebben wy gezien, dat de Kirgiezen, onze onderdaanen, welken in de nabyheid der *Orenburgſche linie* en langs de geheele grenzen van de *Kaspiſche Zee* tot *Siberien* een zwervend leven leiden, door verſcheiden toevallen in zulk een' ellendigen toeſtand geraakt zyn, dat, daar zy geen middel tot hun beſtaan vinden, veelen van dezelven zo verre zelfs gaan van hunne kinderen aan de Chiwenſers als ſlaaven te verkopen.

„ Daar wy het lot van deze, niet alleen door hunne ſtambevélhebbers verlaten, maar ook door hunne nabeſtaanden verſtoten lieden wenſchen te verzagten, hebben wy den krygs-gouverneur van *Orenburg* opgedragen, te zorgen, dat zy naar mogelykheid in kroondorpen van Mohammedaanſche geloofsbelydenis en zelfs van Christlyken godsdienst overgevoerd worden. Wy hebben den krygs-gouverneur van *Orenburg* byzondere bevélen daaromtrent doen toekomen.

„ Doch ten einde ook de misbruiken, tot hier toe hier by plaats gehad hebbende, in volle mate geſtuit en alle aanleiding tot verkoping dezer lieden in de ſlaverny der Chiwenſers ter zyde geſteld worde, hebben wy daarenboven nodig geoordeeld, de volgende algemeene grondſtellingen te bepalen:

„ 1. Aan alle Rusſiſche onderdaanen van vryen ſtand word „ veroorloofd, op de linie kinders van Kirgieſen te kopen „ en interuilen, doch alleenlyk zo, dat

„ 2. De op zodanige wyze gekogte of ingeruilde kinderen „ van Kirgieſen, van beiderlei geſlagt, zodra zy hun 25 „ jaar bereikt hebben, allen, zonder uitzondering, vry „ moeten zyn.

„ 3. Al de geenen, die Kinderen van Kirgieſen kopen of „ inruilen, moeten van dezen koop of inruiling aan de Oren- „ burgſche grenskommisſie kennis geven."

I T A L I E N.

NAPELS, *den* 1 *Augustus.* De Staatsraad is gister buitengewoon vergaderd geweest om de lezing van het volgende ſtuk te horen:

NAPOLEON, by de gratie Gods, Keizer der Franſchen, *Koning van* Italiën, *beſchermer van het Bondgenootſchap des* Rhyns.

„ De troon van *Napels* vacant zynde door de komst van onzen waarden en zeer beminden broeder *Joseph Napoleon* tot den troon van *Spanje* en der *Indiën*.

„ Hebben wy geſtatueerd en ſtatueeren de volgende beſchikkingen, ten einde uitgevoerd te worden, als uitmakende een gedeelte van conſtitutioneel ſtatuut, gegeven te *Bayonne* den 20 Juny dezes jaars.

„ Art. 1. Onze waarde en zeer beminde ſchoonbroeder de Prins JOACHIM-NAPOLEON, Groot-Hertog van *Berg* en *Cleef*, is KONING VAN NAPELS EN SICILIEN, te rekenen van den 1 Augustus 1808.

„ 2. De kroon van *Napels* en *Sicilien* is erflyk in de regte, natuurlyke en wettige afſtamming van gezegden Prins *Joachim-Napoleon*, in de manlyke linie, naar rang van eerstgeboorte, met uitſluiting voor altoos der vrouwen en derzelver afſtamlingen.

„ 3. Egter in geval onze waarde en zeer beminde zuster *Karolina* haaren gemaal mogte overleven, zal zy den troon beklimmen.

„ 4. Na den dood van onzen waarden en zeer beminden ſchoonbroeder *Joachim-Napoleon*, en van onze waarde en zeer beminde zuster de Prinſes *Karolina*, en by gebrek van natuurlyke, wettige en manlyke afſtamming van gezegden Prins *Joachim-Napoleon*, zal de kroon van *Napels* en *Siciliën* op ons en onze erven vallen, in manlyke, natuurlyke en wettige of aangenomen afſtamlingen.

„ By gebrek van onze manlyke, natuurlyke en wettige, of aangenomen afſtamlingen, zal de kroon van *Napels* en *Silien* behoren aan de manlyke, natuurlyke en wettige afſtamlingen van den Prins *Joseph-Napoleon*, Koning van *Spanje*;

„ By gebrek van manlyke, natuurlyke, en wettige afſtamlingen van den Prins *Joseph-Napoleon*, zal de kroon behoren aan de manlyke, natuurlyke, en wettige afſtamlingen van den Prins *Lodewyk Napoleon*, Koning van *Holland*;

„ By gebrek van manlyke, natuurlyke en wettige afſtamlingen van den Prins *Lodewyk Napoleon*, zal de kroon behoren aan de manlyke, natuurlyke en wettige afſtamlingen van den Prins *Jerôme-Napoleon*, Koning van *Westphalen*.

„ En in geval, de laatſte Koning geen manlyke kinderen had van dien, welken hy by uiterſten wil zal benoemd hebben, het zy onder zyne naaste bloedverwanten, het zy onder de geenen, die hy het meest zal waardig keuren, om de beide *Sicilien* te regeren.

„ 5. De Prins *Joachim-Napoleon*, Koning der beide *Sicilien* geworden zynde, zal de waardigheid van Groot-Admiraal van *Frankryk* behouden, welke aan de kroon zal gehegt blyven, zo lange de orde van opvolging, by het tegenwoordig ſtatuut vastgeſteld, zal beſtaan.

„ Het tegenwoordig conſtitutioneel ſtatuut zal in de archiven van den Staatsraad geregistreerd, en overgeſchreven in de registers der hoven en regtbanken des Koningryks, en afgekondigd en aangeplakt worden in de plaatzen en volgens de gebruiklyke vormen.

„ Gegeven in ons Keizerlyk en Koninglyk Paleis van *Bayonne*, den 15 July 1808.

(*getekend*) NAPOLEON.

Van wegens den Keizer,
De Minister Secretaris van Staat,
(*getekend*) *H. B. Maret.*
Conform verklaard,
De Minister Secretaris van Staat, (get.) *F. Riccardi.*

Hier op volgt een Koninglyk decreet, waarby Z. M. kennis geeft van de titels, welken hy by zyne troonbeklimming aanneemt, en die vervat zyn in de volgende

P R O C L A M A T I E.

JOACHIM NAPOLEON, *by de gratie Gods en de Conſtitutie van den Staat, Koning der beide* Sicilien, *Groot-Admiraal des Keizerryks.*

Aan het volk der beide Siciliën.

„ Volgens de beſluiten der Godlyke Voorzienigheid, Z. M. de doorlugtige Keizer der Franſchen, onze waarde en zeer beminde ſchoonbroeder, de kroon der beide *Siciliën* aan ons afgeſtaan hebbende, is het ons ten hoogſte aangenaam ons gekozen te zien om eene natie te regeren, welke begaafd is met al de gelukkige vermogens, geſchikt tot het wederverkrygen van dien aalouden roem, die haare voorouders vermaard gemaakt, en hunnen naam tot ons vereeuwigd heeft.

„ Al onze pogingen, al onze zorgen zullen ſtrekken om deze geestdrift te onderſteunen, van welke de grootheid en de voorſpoed des vaderlands moet afhangen. De eerſte pligt, dien wy ons hier opleggen, is, in alle omſtandigheden, aan ganſch *Europa* erkendnis te tonen, waarvan wy omtrent den doorlugtigen Keizer *Napoleon* doordrongen zyn, en aan onze volken al de voordeelen te doen gevoelen, die voor hun moeten voordſpruiten uit de nauwe vereeniging van hunne belangen met die van het groote Franſche Keizerryk.

„ De afgekondigde conſtitutie door onzen doorlugtigen voorganger en gewaarborgd door Z. M. den Keizer, door ons plegtig aangenomen zynde, zal onſchendbaar in agt genomen worden, en tot eenen grondſlag van onze regering dienen.

„ En daar het ons aangenaam is, in het voetſpoor van eenen ſouverein te treden, die het geluk van onze volken heeft gemaakt, bevestigen wy in al de militaire, burgerlyke en ſtaatkundige posten van den ſtaat al de perſoonen, die er thans mede bekleed zyn, en willen, dat een ieder onzer onderdaanen den rang en de wedde blyve genieten, welke hy tot hier toe genoten heeft, en de fonctien oefene, tot welken hy geroepen is.

„ Onze websch is, ons ten ſpoedigſte in het midden van u te begeven met de Koningin *Karolina*, onze doorlugtige gemaalin, met onzen Kroonprins *Achilles-Napoleon*, en onze jonge familie, die het ons behaagt aan uwe liefde en getrouwheid aantebetrouwen. Dezelve zal van nu af de gevoelens beginnen aantenemen, die haar aan het vaderland binden, de pligten te kennen, welke zy te vervullen zal hebben om tot de glorie en het geluk des ryks het haare te doen. Wat ons betreft, wy twyfelen niet of al onze Ministers en Amptenaaren van den Staat zullen zig beyveren om ſtiptlyk hunne pligten te vervullen, ieder in het gedeelte van het beſtuur, welk hem aanbetrouwd is, ten einde onze volken verzekerd zyn van het hun verſchuldigde regt. Al onze onderdaanen kunnen op onze toegenegenheid en verkleefdheid rekenen." (*getekend*) JOACHIM NAPOLEON.

Van wegens den Koning,
De Minister Secretaris van Staat (get.) *F. Riccardi.*

Hier op werd door den ſtaatsraad tot een dank-adres en tot eene bezending om den nieuwen Souverein geluk te wenſchen, beſloten.

Heden is het Decreet van Z. K. M. en de bovengemelde Proclamatie van den Koning met veel plegtigheid door de ganſche ſtad afgekondigd. Heden werden de Schouwburgen gratis vertoond, de ſtad zal gedurende drie dagen geillumineerd worden. Men verwagt de Koningin tegen den 15 dezer maand.

D E N E M A R K E N.

ELSENEUR, *den* 29 *July.* Volgens eenige berigten uit *Zweden*, heeft zyne Zweedſche Maj. thans zyne grootſte magt tegen *Finnland* opontboden. Het getal van al de troupen, inzonderheid veele militie, die derwaard beſtemd was, word op 36000 man begroot.

KOPENHAGE, *den* 2 *Augustus.* H. M. de Koningin heeft de aanzienlyke gift gedaan van 12000 ryksdalers, zynde de helft van haaren lyftogt, om, zo lange de oorlog zal duren, toetebrengen tot herſtel van de zeemagt. Mevrouw de Kroonprinſes *Carolina* heeft insgelyks een geſchenk van 2000 ryksdalers jaarlyks tot het zelfde einde gedaan.

DUITSCHLAND en aangrenzende RYKEN.

WEENEN, *den* 30 *July.* Met brieven, welken Griekſche kooplieden van de Turkſche grenzen ontvangen hebben, heeft men berigten, dat de Serviers onder *Czerny-Georges* de Turken by *Nisſa* gaandeweg geſlagen, hier op *Nisſa* berend hebben, en die plaats nu formeel beginnen te belegeren.

Volgens een in *Wallachyen* verbreid gerugt zou de Rusſiſche Grootvorst *Konſtantyn* de vorstendommen *Moldavie* en *Wallachye*, nevens de provincie *Besſarabie* met de waardigheid van Koning van *Daciën* bekomen.

Wyl de bataillons der landweer in *Oostenryk* onder de *Ems* door zeer ſterken toeloop verre boven de bepaling voltallig zyn, heeft men de inſchryving geſloten.

Men ſchat dezelven in de gezamenlyke Duitſche Erfſtaaten, *Hongarye* uitgezonderd, verre over de 200,000 man.

De Keizer heeft het huis van den Heer *Spielman* te *Baden* voor 114,000 gulden gekogt, en heeft het ten geſchenk aan zyne ſchoonmoeder, de Aartshertogin *Beatrix*, gegeven.

De hoftyding bevat heden het volgende uit *Turkye*:

„ Reeds den 17 Juny had de groote vloot van den Kapitan Paſcha het ſtreng bevél bekomen, binnen drie dagen volkomen zeilvaardig te zyn, en er werden werklyk in den grootſten ſpoed ſnelzeiende kotters naar alle kanten afgezonden, om de ontbreekende mond- en krygsbehoeften, en voornaamlyk touwwerk aantevoeren. Men hield het op nieuw verſchynen van eene ſterke afdeling der Engelſche vloot in de Middenlandſche zee onder den admiraal *Collingwood*, in den *Archipel* en tot voor de *Dardanellen*, voor de oorzaak van dezen maatregel. Men verzekert ook, dat de vloot indedaad den 27 Juny, ſterk 11 ſchepen van linie, 7 fregatten en 5 gewapende oorlogsvaartuigen van minder ſoort uitgelopen zy.

De verontrustende ſporen van de pest, welken men te *Smirna* ontdekt had en die den handel op deze meer dan

(*Het vervolg op den kant van deze Bladz.*)

ooit bezogte plaats veele hindernisſen in den weg hadden gelegd, zyn thans weder verdwenen.

AUGSBURG, *den* 28 *July.* In de ſtad *Oedenburg* in *Hongarye* is den 24 dezer voor de derde maal brand ontſtaan. Van deze ongelukkige ſtad zyn ſlegts eenige weinige huizen overgebleven. Men heeft de brandſtigters, de aanleggers van al deze rampen ontdekt. Verſcheiden zyn reeds in hegtenis genomen.

STUTGARD, *den* 29 *July.* De ſpoedig aangenomen reize des Konings van *Wurtemberg* uit ons land, heeft indedaad, zo als zommigen ook hebben vermoed, de aankomst zyner dogter, de Koningin van *Westphalen*, tot reden gehad. Z. M. is haar den 18 naar *Heilbron* te gemoet gereisd, heeft haar den 19 aldaar ontvangen, en naar *Ludwigslust* geleid. De Kroonprins van *Beyeren*, die aldaar was aangekomen, is over *Tubingen* naar *Zwitzerland* gereisd.

HANOVER, *den* 4 *Augustus.* Het 32 regiment Franſche infantery is eergister in deze ſtad getrokken, dezen nagt weder op marsch gegaan, en door andere troupen vervangen, die bevél hebben, hetzelve te volgen. Zy komen van *Berlyn* en keren over *Wezel* naar *Frankryk* terug. Men verneemt, dat 6000 man infantery, komende van *Pruisſen*, binnen kort hier door zullen trekken, om naar *Frankryk* terug te keren.

Van den MEINSTROOM, *den* 5 *Augustus.* In verſcheiden ſtaaten van het bondgenootſchap des *Rhyns* beſpeurt men nu weder eenige levendigheid onder het militair. Zo is in ons naburig hertogdom *Nasſau* de manſchap, die zedert de terugkomst uit het veld in hun land hun ontſlag hadden bekomen, weder opgeroepen, en in verſcheiden ampten heeft nu de trekking van nieuwe manſchap tot den krygsdienst plaats. Het zelfde verneemt men ook uit het hertogdom *Darmſtadt*.

ASSCHAFFENBURG, *den* 6 *Augustus.* Men verwagt eenen zeer talryken doortogt van troupen van allerlei wapens, die gedurende deze maand door *Frankfort* zullen trekken. Een korps van 8000 Poolen, komende van het Noorden, trekt door die ſtad, om zig naar *Frankryk* en *Spanje* te begeven. Naar het Noorden van *Duitschland* zyn 12000 opgeſchrevenen op marsch.

Men beſpeurt thans onder de troupen der Vorsten van het Bondgenootſchap des *Rhyns* onderſcheiden bewegingen, die het gevolg van eenen algemeenen maatregel ſchynen te zyn, waarvan egter de oorzaak niet bekend is. Deze bewegingen hebben insgelyks in *Beyeren*, in het *Wurtembergſche* en in het land van *Baden* plaats. Voor het einde dezer maand moeten, zo als men verzekert, de aandeelen der Vorsten van het Rhyn-Bondgenootſchap marschvaardig zyn, en men voegt er by, dat een gedeelte derzelven zig te *Mentz* moet vereenigen.

Er zal een kamp in de nabyheid van *Hocheim* geformeerd worden, om de Franſche troupen in de aanſtaande maand in den wapenhandel te oefenen.

Het korps van den maarſchalk *Ney* werd te *Plauen* verwagt. Verſcheiden anderen begeven zig naar het zuiden en het westen. Eenige regimenten hebben bevél ontvangen tot het vervaardigen van patroonen in de kruidmagazynen.

Het Oostenryksch leger is omtrent 450,000 man ſterk, zonder de reſerve en de nationale militie daar onder begrepen.

G R O O T - B R I T T A N I E N.

LONDEN, *den* 23 *July*, (over *Zweden*.) Den 20 dezer is, volgens tydingen uit *Portsmouth*, de vrugtlooze expeditie van *Gothenburg*, met omtrent 150 transportſchepen, onder geleide van de *Audacious*, aldaar aangekomen; ook kwam dien dag aldaar aan van de *Taag* het fregat de *Glory*.

Den 12 dezer is de expeditie onder Sir *Arthur Wellesley* van *Kork* onder zeil gegaan. De oorlogſchepen *Donnegall*, *Resiſtance* en *Krokodill*, geleiden dezelve. De ingeſcheepte troupen zyn: Een detachement van het 20 regiment dragonders, het 5, 9, 36, 38, 40, 45, 60 regiment (5de batail lon), het 71 en 91 regiment infantery en twee afdelingen kommisſariaat-paarden. Sir *Arthur Wellesley* bevind zig met den ſtaf aan boord van *the Donnegall*. Deze troupen worden onder den luitenant-generaal *Wellesley*, door de generaal-majoors *Hill* en *Ferguson*, en de brigade-generaals *Fane* en *Craufurd* gekommandeerd.

Het bovengemelde fregat de *Glory*, van de *Taag* te *Portsmouth* aangekomen, ontmoette, den 14 dezer, de expeditie van *Kork* op 9 gr. lengte en 48 gr. breedte.

Sir *John Stuart* is als opperbevélhebber onzer troupen op *Sicilien* den 13 Maart aldaar aangekomen. Onder dezelven heerscht ſterk de oogziekte.

De 3 pCt. geconſ. deden gister 68¼, omnium 2¼.

F R A N K R Y K.

PARYS, *den* 10 *Augustus.* De *Moniteur* behelst eene bekendmaking van den Minister der Binnenlandſche Zaaken, op welke wyze het feest van den 15 dezer, zynde de Geboorte-verjaardag van Z. M. den Keizer en Koning, in deze hoofdſtad, door ſchouwburgen en openbaare ſpellen zal gevierd worden. Daags te voren den 14 Augustus zullen de Paryſche ſchouwburgen gratis vertonen. Den 15 zullen openbaare municipaale feesten en vreugdebedryven plaats hebben. Te twaalf uur, ſpellen in de elyzeeſche velden: kegel ſpellen, die van *Rampeau*, van *Siam*, de ſpellen van den ring, cocagne masten. Te twee uur, ſpellen op de ri-

(*Het Vervolg op de tweede Bladz.*)

tier tusschen de bruggen Pont-royal en die van de Concorde, nameiyk: watergevegt, paling trekken, kooyen met water gevogelte. Gedurende deze speelen en exercitien, zullen korps muziekanten fanfares uitvoeren. De pryzen zullen aan de overwinnaars door de Maires der onderscheiden rondingen van *Parys* uitgedeeld worden. 's Avonds te agt uur: vuurwerk op de vlakte der elyzeesche velden; algemeene Illuminatie van het stadhuis en der stads-gebouwen. Te negen uur Bal op het stadhuis.

H. M. de Koningin van *Spanje* is gister avond uit *Lyon* in deze hoofdstad aangekomen

Z. M. de Keizer werd den 6 dezer te *Rochefort* verwagt, en men denkt steeds, dat Z. M. tegen den 15 alhier terug gekeerd zal zyn.

Den 29 July l. l. kwam in de haven van *Genua* eene goëlet van Z. M. den Keizer der Franschen, onder bevél van den Heer *Champot*, hebbende Russen van den eersten rang aan boord, onder dezelven bevond zig een Prins en een generaal.

Z. M. de Keizer en Koning heeft den 20 July l. l. het volgende Decreet, betreffende de Jooden, genomen:

Art. 1. De geenen onzer onderdaanen, die den Moisaïschen Godsdienst belyden, en die tot nu toe geen familie naamen of vaste voornaamen gehad hebben, zullen gehouden zyn er aantenemen binnen de drie maanden van de afkondiging van het tegenwoordig decreet, en de verklaring derwegens te doen voor den officier van den burgerlyken staat in de gemeente, daar zy woonagtig zyn.

2. De vreemde Jooden, die in het ryk zig ter woon zouden komen neêrzetten, en zig in het geval zouden bevinden in Art. 1. voorzien, zullen gehouden zyn, dezelfde formaliteit in agt te nemen, binnen de drie maanden na hunne komst in *Frankryk*.

3. Tot naamen van familie zullen niet geoorloofd worden, eenigen naam getrokken uit het oude testament, nog eenige naamen van steden. Tot voornaamen zullen kunnen genomen worden, dezulken, die de wet van den 11 Germinal het 11de jaar bepaald.

4. De consistorien, de opneming der Jooden hunner gemeente doende, zullen gehouden zyn te [illegible], en aan de magt te kennen te geven, of zy individueel de voorwaarden, in de vorige artikels voorgeschreven [illegible] hebben. Zy zullen insgelyks gehouden zyn [illegible] de magt bekend te maken, zulken der Jooden van [illegible] gemeente, die van naam zouden veranderd hebben, zonder zig aan de beschikkingen der gemelde wet van den 11 Germinal van het 11de jaar gedragen te hebben.

5. Van de beschikkingen van ons tegenwoordig decreet zullen uitgezonderd zyn, de Jooden van onze staten, of de vreemde Jooden, die zig er zouden willen vestigen, wanneer zy bekende naamen en voornaamen hebben, die zy op den duur gedragen hebben, al was het dat zy naamen en voornaamen uit het Oude Testament of van steden, die zy bewoond hebben, getrokken waren.

6. De Jooden by het vorige Artikel vermeld, en die hunne naamen en voornaamen willen behouden, zullen echter verpligt zyn, er de verklaring van te doen; namelyk: De Jooden van onze staten, voor de Maireschap der gemeente alwaar zy wonen, en de vreemde Jooden, voor de geenen, alwaar zy voornemens zyn hunne woonplaats te vestigen, alles in den bepaalden tyd in Art. 1 vastgesteld.

7. De Jooden, die de voorschreeven formaliteiten in het tegenwoordig Decreet bepaald, niet nagekomen zouden zyn en binnen de tyd daartoe gesteld, zullen van het grondgebied des Ryks terug gezonden worden: ten aanzien van de geenen, die willekeurig in eene openbaare akte of eenige byzondere verpligting van naam zouden veranderd hebben, en zonder zig aan de beschikkingen der wet van den 11 germinal 11de jaar gehouden te hebben, zullen, in evolge der wetten, en zelfs als bedriegers, na bevind van zaken, gestraft worden.

De 5 per Cts. geconsol 85 fr. 75 c. De Bank-Actien 1265 fr.

DUSSELDORP, *den* 12 *Augustus*. De volgende *Proclamatie* ziet thans het licht:

JOACHIM-NAPOLEON, *door de gratie Gods*, *Koning der* beide Sicilien, *Prins* en *Groot-Admiraal van* Frankryk.

Aan alle de geenen, die deze zullen zien, salut!

„ Aan Zyne Maj. den Keizer der *Franschen*, Koning van *Italie*, beschermer van het Bondgenootschap van den Ryn, onze doorluchtige [illegible], onze Souvereiniteit over het *Groothertogdom van Berg*, gelyk mede al onze regten in *Duitschland* afgestaan hebbende, doen wy aan onze zeer geliefde en getrouwe onderdaanen weeten, dat wy ze ontslagen hebben en dat wy ze by deze ontslaan van hunnen eed van getrouwheid, als mede van alle verpligtingen, die zy zo deugdlyk jegens ons vervuld hebben, zedert dat de Voorzienigheid ons riep om hen te regeeren."

„ Met het doen o houden van al de verpligtingen, die ben aan ons Koninglyk huis verbonden, kunnen wy de banden niet breken van de liefde, die ons aan hun verbind, en voor altyd in ons hart moet blyven door de gedagtenis van de God dienstige opregtheid, die hun karakter kenmerkt, van de verkleefdheid, die zy betoont, van de getrouwheid, met de welke zy ons gediend hebben. Zy waren onze kinderen, wy zullen niet ophouden hun vaderlyke gevoelens toetedragen."

„ Het leedwezen, dat wy gevoelen, ons van hen afscheidende, kan niet verzagt worden dan door de gedagten der voordeelen, die de genie en de magt van den beslisser derzelver lot hen belooft, gewoon om over al de volken, die hem onderdanig zyn, zo veele weldaaden en zo veel roem uit te storten."

Gegeven in ons paleis te Parys *den* 7 *Augustus* 1808.

(get.) JOACHIM-NAPOLEON.

Door den Koning,

De Minister Kommisaris van Z. M.

(get.) *Agar*.

H O L L A N D.

AMSTERDAM, *den* 13 *Augustus*. Zedert onze vorige is in Tessel niets binnen gekomen, maar zyn in Zee gezeild J. de Groot naar Mosf, en E. Elias naar Christiaansand.

Van Warnemunde word van den 2 Augustus gemeld, dat den 26 July een met ballast van Riga vertrokken Rostocker schip den 27 dito door een Engelsch oorlogschip aangehouden was, welkers Capt. verklaard had: „ dat de Engelsche rege„ring een order uitgevaardigt had, om alle schepen, welke „ in Zee aangetroffen werden, aan te houden, te nemen of „ in de grond te boren, dat deeze order nog niet bekend „ was, zo liet de Engelsche Capt. den 28 het Rostocker „ schip weder vry, doch met dat bevél om zig dadelyk na „ de haven waar dezelve van daan gekomen was terug te „ keren."

\. 's HAGE, den 13 Augustus 1808. Heden is alhier na eene smertelyke Klierziekte overleden, de Wel Edele Heer J. A. KAUCLITZ COLLIZZI, A. L. M. en Phil. Doct., beroemd door zyne kundigheden in de Toon- en Kruidkunde, en van een ieder hoog geacht om zyne goede hoedanigheden.

\. Op den 9de Augustus 1808, Overleed na eene langdurige Ziekte, in den ouderdom van 52 jaaren, Mejuffrouw MAGDALENA ELISABETH EMMERICK, Weduwe de Heer *Adrianus le Maitre Corns. Zoon*, waar van aan Familie en Bekenden door deze werd kennis gegeven.

In den *Haag*, den 10 Augustus 1808.

C. G. LE MAITRE ADZ.,
N. BERVOETS,
Als Executeuren.

\. Heden nagt, circa 2 uuren, stierf, tot onze groote droefheid, ons eenigst Kind, WILLEM, aan de gevolgen van hevige stuipen, in den ouderdom van omtrent 3 maanden.

Den *Haag* 12 Augustus 1808.

JOAN QUARLES,
H. C. H. QUARLES,
Geb. *Des Tombe*.

HAAGSCHE SCHOUWBURG.

Het Hoogduitsche Joodsche Toneel-Gezelschap, (*onder de Zinspreuk Industrie & Récréation*) zal de eer hebben te vertoonen, op MORGEN Dingsdag den 16 Augustus 1808, (voor eene tweede Representatie) DIE SCHÖNE MULLERIN, of DE SCHOONE MOLENAARSTER; Groot en zeer beroemde Italiaansche Opera, Musiek van den Grooten *Paisiello*, versierd met al deszelfs groot Spectakel. NB. Om de grootheid van dit uitmuntend Zangspel zal er geen tweede Stuk plaats hebben.

HEEREN WETHOUDEREN VAN DE STAD DEN HAAG, gecommitteerd tot het Werk der Fabricagie, zyn voornemens op HEDEN den 15 Augustus 1808, publiek aan de minsteisschende AANTEBESTEEDEN, het Zesjaarig onderhoud van het ophaalen en opruimen van den ASCH, VULNIS, SLYK, VISGROM &c., op den Dorpe van Scheveninge, waar van 't Bestek en Conditien te lezen is in 't Stads Magazyn op 't Groenewegje.

\. Alle de geene welke iets te pretenderen hebben, ofte verschuldigd zyn, aan den Boedel van A. C. TEERLINK, in leven Medecinæ Doctor, gewoond hebbende en overleden aan de laage zyde onder Aarlanderveen, gelieven daar van ten spoedigsten, en wel uiterlyk voor den laatsten Augustus 1808, opgave te doen aan A. HOEZEE, woonende aldaar ten Huize van de Weduwe *van Campen*.

\.\.* Den Ondergetekende, overgenomen hebbende de BAANDERY van C. PABBRUWE, aan de Noorderwal alhier in den *Haag*, en op dezelve by voortduring allerley soorten van TOUW word gemaakt, wat tot de Scheepvaart, Moolenwerk, Visschery enz. vereischt word, verzoekt den Ondergetekende de Gunst van alle die geenen die te voren de voorn. *C. Pabbruwe* met hunne Calandisie hebben gelieven te begunstigen; als mede een ieders gunst en recommandatie, met belofte van eene spoedige, beste en civiele Bediening.

P. MARGADANT & COMP.,
In de 2de Wagestraat, Wyk T, No. 36.

Den Ondergetekende adverteerd, dat en zynen huize in de Veenestraat, Lett. S, No. 150, in *'s Hage*, gecontinueerd word met den Verkoop van het Echte EAU DE COLOGNE, door hem in Commissie direct uit *Keulen* ontvangen, en weleer door den Heer *G. Troost* alhier verdebiteert; blyvende de Prys als voren op *f* 4—5—0 het Kistje, de Flacon à 18 Stuiv.

H. W. KOEMANS, Apothecar.

\. Alzo er op Zondag den 31 July laatstleden, door een zeker Heer, komende uit de Leydsche Schuit, en gaande het Spui over verder den *Haag* in, Verloren is: Een QUARTO BOEKJE van Wit Papier, waar in eenige bladzyden aan den eenen kant beschreven zyn, voor den Vinder van geene waarde, zo beloofd men een halve Gouden Ryder aan die geene welke hetzelve gevonden hebbende, te regt brengt by de Erven *Thierry & C. Mensing*, Boekverkopers in de Schoolstraat in *'s Hage*.

Binnen ROTTERDAM word een Persoon van de Roomsch C. Religie als GOUVERNANTE by nog jonge Kinderen verlangt: Een goed Karakter en Conduite, Ondervinding en Kunde, zo wel in de Fransche Taal, Geographie &c., als ook Vrouwelyke Handwerken, zyn de Voorwaarden waar op men zig nader zal declareren. Die geene welke aan deze Eischen meenen te kunnen voldoen, gelieven zig met bekendmaking van hun Perzoon, Ouderdom en Woonplaats, met beslooten Briefjes onder der Letter A, te adresseren (Brieven *Franco*) by den Boekverkoper THOMPSON te *Rotterdam*.

S. V A N N T M E G E N,

Woond op het *Hofcingel*, 't tweede Huis voorby het *Kasteel van Namur*, in de van ouds genaamde *Blaauwe Gang* in *'s Hage*, geeft Onderwys in onderscheiden HANDWERKEN, als KNOOPEN, FESTONNEEREN, TEEKENEN, BREIJEN, LINDE-NAAIJEN, MAASEN en BREISTOPPEN, Maakt en Verstelt ook al die soorten van Werken; de jonge Juffrouwen kunnen ook nog profiteren van 't bestendig Spreken der *Fransche Taal*. Ouders of Voogden genegen zynde hunne Kinderen of Pupillen gemelde Handwerken te laten leren, kunnen staat maken op eene prompte Bediening.

Verzoekt UE. Gunst en Recommandatie.

\. *Monsieur BAPTISTE, Maître de Musique du Spectacle Français, ayant le désir de se fixer dans cette Ville, a l'honneur de vous prévenir qu'il enseigne la Musique Vocale, à jouer du Violon, & pincer de la Guitare. Il espere mériter l'estime des personnes qui voudront bien l'honorer de leur confiance. Il demeure rue du Pooten* No. 428 *chez Mr.* Besançon, *Horloger, en face de la Cour de la Loterie* à la Haye.

\. TE HUUR de BUITENPLAATS *STEENVOORDE*, onder *Ryswyk* by den *Haag*; te bevragen by den Tuinman.

\. Met November aanstaande te HUUR of te KOOP, een zeer net BUITENPLAATSJE te Voorburg, hebbende een fraaije Coupel aan de Leidsche Vliet of Trekvaart; te bevragen by W. VAN DORP, Mr. Metzelaar te Voorburg voornoemt.

\.\.* TE HUUR, met primo October aanstaande binnen Voorburg: Een Capitale HEERE HUISINGE, continueerende 5 behangen beneden en verscheiden boven Kamers, Keuken, drooge Kelder en verdere Offices, spatieuse Tuin met Exquise Vrugtboomen, Stal en Koetshuis; te bevragen by den Mr. Metzelaar *W. van Dorp*.

In 's HAGE, by PIETER FREDERIK GOSSE, Stads-Drukker, op de Princegragt.

\. De Boekverkoper N. CORNEL te Rotterdam, zal op Dingsdag den 23 Augustus 1808 en volgende dagen, ten zynen huize Verkopen: Een fraaije Verzameling Gebonden BOEKEN, waar onder een schoone party beste ROOMSCHE CHOORBOEKEN zyn, benevens eenige Prenten en Liefhebberyen, nagelaten door wylen de Heeren V. B. en S. Welk alles daags voor de Verkoping, zynde Maandag den 22, te zien is.

\. E. BONTE, Boekverkoper te Dordrecht, debiteert met goed succes: LETTERVRUCHTEN, ingezameld door *J. Kisfelius*, in 8vo., met een *fraaije gesneden Tytel en Vignet*. De eenparige en loffelyke aankondiging van dezen *Bundel* in de *Boekzaal* voor Nov. 1807, *Bib.* No. 16, en *Lett.* No. 7, voor 1808, maken alle verdere aanpryzing ten eenemalen overbodig. — Nog zyn by gemelden en alom te bekomen: De weinige nog overgeblevene Exempl. van de MERKWAARDIGE HISTORIËN of zonderlinge Gevallen, een *Lectuur voor de beide Sexe*. 4 Deelen met Plaaten, voor den zeer geringen prys van *f* 2—4—. Als mede: BELANGRYKE en uitgelezene GESCHIEDVERHALEN van *La Fontaine*, *Mer de Genlis*, *Huber* en meer andere Buitenlandsche Schryvers, 2 Deelen in 8vo. à *f* 3—12—.

\.\.* *L'on trouve dans les Librairies suivantes le PROSPECTUS pour L'IMPRESSION de XII SERMONS sur des sujets peu traités, ou prononcés dans des circonstances intéressantes par feu Mr. JACOB HENRY VERNEDE*, Pasteur *de l'Eglise Wallonne* DE LA HAYE, *la SOUSCRIPTION pour cette entreprise sera ouverte jusqu'au premier Octobre prochain; à* la Haye chés les FRERES VAN CLEEF & B. SCHEURLEER *le Jeune*, *Amsterdam* CHANGUION & DEN HENGST & DUFOUR; *Rotterdam* D. VIS; *Dortrecht* P. VAN BRAAM; *Haarlem* F. BOHN; *Utrecht* WILD & ALTHEER; *Leide les* FRERES MURRAY; *Delft* de GROOT; *Middelbourg* van BENTHEM; *Arnhem* NYHOFF; *Groningue* OOMKENS; *Leeuwarden* CAHAIS; *& les principaux autres Libraires du Royaume*.

W. VERBLAAUW, Boekhandelaar te GOUDA, heeft gedrukt: J. HESS, *Organist en Klokkenist te Gouda*, OVER DE VEREISCHTEN VAN EENEN ORGANIST. *De nuttigheid, fraaiheid, bevallige stiel en de loffelyke aanpryzing* van dit Werkje is te vinden in de *Hedend. Vaderl.* BIBLIOTHEEK No. 5, en in de *Algem. Vaderl.* LETTER OEFFENING No. 9, van 1808. Dezelve zyn verder te bekomen te Amst. by J. Tiel, Arnhem Moelman, Dordr. Blussé, Gorinchem van de Wal, Groninge Oomkens, Hoorn Breebaard, Haag Thierry en Mensing, Haarlem Augustini, Leide Herding, Rotterdam Cornel en van den Dries, Utrecht Paddenburg, Zutphen Thieme, Zwol de Vri, &c.

By J. CRAJENSCHOT, Boekverkoper te Amsterdam, word heden uitgegeven en is te bekomen:

1. MENGELINGEN *voor* ROOMSCH-CATHOLYKEN, *2de Deel*, *3de Stuk*, de Inhoud van dit Stukje bevat: *over den Godsdienst in het algemeen* (vervolg) *over de verdraagzaamheid. Iets betreffende de Kardinalen. Troost in onschuldig Lyden.* VOLTAIRE *beschaamd.* Levensschets van den H. VINCENTIUS DE PAULA. *Gedachten. Dichtstukjes* enz., de Prys is ingen. 11 st., van het 1ste Deel 4 Stukken, als van het 2de Deel 1ste en 2de Stuk zyn nog maar weinige Exemplaaren voorhanden.
2. *Reis naar Frankryk door zyn H.* PIUS VII., *by gelegenheid van de plegtige Zalving en Kroning Hunner Keizerlyke Majesteiten. Uit het Fransch vry vertaald en met Aantekeningen vermeerderd door* J. M. SCHRANT, R. P. Onder de zo voortreffelyke daden, die het wys Bestuur van het waardig Opperhoofd der R. C. Kerk zo veel luister byzetten, moet voorzeker deszelfs Reis naar Frankryk, op uitnoodiging van den Grooten NAPOLEON ondernomen, gesteld worden, eene Reis, welke zo veel tot herstel en verdere uitbreiding van den Catholyken Godsdienst in dat Land heeft te weeg gebragt. Het kan den weetgierigen Lezer, byzonder den Catholyken, dus niet anders dan ten hoogsten aangenaam zyn, wegens die belangryke Reis een naauwkeurig en volledig verslag aan te treffen, welke hem in het Werkje onder bovengemelden Titel word aangeboden &c. *Over de Nuttigheid van dit Werkje leeze men de* VADERLANDSCHE LETTER-OEFENING & MENGELINGEN voor ROOMSCH-CATHOLYKEN. De Prys is met het welgelykend Afbeeldsel van zyn Heiligheid versierd, ingen. *f* 1—10—, dito Afbeeldsel apart 8 st., in een verguld Lystje met een Glas 20 st., dito fraay gecouleurd à 30 st.
3. Monument met de verklaring op den Eerw. Heere J. ESBEUKMAN, R. C. Priester, overleden te Amst. 27 Febr. 1808, fraay in het koper gegraveert door T. KONING. De Prys is 6 st. in een Lyst met Glas 20 st., dito gecouleurd à 36 st.
4. K. VON ECKARTSHAUSEN, GOD is de reinste Liefde, *myn Gebed en myne Betragting*; in het Nederd. vry vertaald, door H. G. ESKES R. P., gebonden in Eng. band à 28 st.
5. H. G. ESKES, R. P., het Godvruchtige KIND, *dat is Godvruchtige Gebeden, ten dienste der Catholyke Jeugd*, naar de begrippen en vatbaarheid der Kinderen ingerigt; geb. in fr. band à 14 st.